



mašobu in prah. Nalepke se na površino izdelka čvrsto prilepijo po 48 urah. Redno pregledujte pritrdilne elemente. Ne izvajajte nobenih sprememb, ki bi lahko ogrozile varnost! Ne dovolite vlečenja s strani motornega vozila. Pri uporabi vedno nosite čevlje. Vozil ne smete uporabljati v bližini bazenov, stopnic, gričev, cest ali strmin. Nosilna zmogljivost le za enega otroka. **HRV:** Smije se koristiti samo pod neposrednim nadzorom odraslih. Sačuvajte upruto za montažo i uporabu. Montažu i demontažu moraju provesti odrasle osobe. Odrasla osoba odmah treba postaviti naljepnice. Prije ljepljenja etiketa očistite površinu proizvoda od masti i prašine uobičajenim sredstvom za čišćenje stakla. Potpuno prijanjanje etiketa postize se nakon 48 sati. Kontrolirajte redovno učvršćenje. Ne provoditi promjene, koje bi mogle uticati na sigurnost! Ne povlačiti za motoriziranim vozilom. Pri korištenju uvijek nositi cipele. Vozila se ne smiju koristiti u blizini bazena, stuba, brežuljaka, ulica ili uzbrdica. Kapacitet nosivosti samo za jedno dijete. **SK:** Používať pod priamym dohľadom dospelého osoby. Návod na montáž a použitie si uschovajte. Montáž a demontáž musí vykonať dospelá osoba. Nálepky musí dôkladne prilepiť dospelá osoba. Pred polepením nočniká nálepkami odstráňte z jeho povrchu mastnoty a prach pomocou bežného čistiaceho prostriedku na sklo. Nálepky pevne držia na nočniku po 48 hodinách. Kontrolujte pravidelne upevnenie. Nevykonávajte žiadne zmeny, ktoré spochybňujú bezpečnosť! Neňahajte za motorovým vozidlom. Pri používaní buďte vždy obutí. Auto sa nesmie používať v blízkosti bazéna, schodov, kopca, ulice či stupňa. Nosnosť len pre jedno dieťa. **BG:** Да се употребява само при прак надзор от възрастен. Съхранявайте добре инструкцията за монтаж и употреба. Монтажът и демонтажът трябва да се извърши от възрастни лица. Внимателно поставяне на етикетите от възрастно лице. Почистете от мазина и прах повърхността на продукта с обикновен препарат за почистване на стъкло, преди да залепите етикетите. Пълното залепване на етикетите се постига след 48 часа. Да се контролират редовно закрепванията. Не правете промени, които поставят безопасността под съмнение! Не теглете зад моторизирано превозно средство. Носете винаги обувки при използване. Превозните средства не трябва да се използват в близост до басейни, стъбни, хълмове, улици или наклон. Носецт капацитет само за едно дете. **RO:** A se folosi sub directa supraveghere a unei persoane adulte. Păstrați bine instrucțiunile de montare și folosire. Montarea și demontarea trebuie efectuată de adulți. Plasarea grujului e autocolanților de către un adult. Înainte de lipirea etichetelor, a se elibera suprafața produsului de grăsimi și praf cu agent de curățare pentru gearmuri. Forța adezivă deplină a etichetelor se atinge după 48 ore. A se controla cu regularitate elementele de fixare. A nu se întreprinde modificări care pun sub semnul întrebării siguranța! A nu se

změny, které zpochybňují bezpečnost! Neňahňte za motorovým vozidlem. Při používání buďte vždy obutí. Auto se nesmí používat v blízkosti bazénů, schodů, kopců, ulice nebo stoupání. Nosnost pouze pro jedno dítě. **PL:** Do użytku pod bezpośrednim nadzorem osoby dorosłej. Zachowaj instrukcję montażu i obsługi. Montaż i demontaż powinny przeprowadzać tylko osoby dorosłe. Starannie umieszczenie naklejek przez osobę dorosłą. Przed naklejeniem etykietek powierzchnię produktu oczyść z tłuszczu i kurzu dostępnym w handlu środków do czyszczenia szyb. Etykiety przytwierdzone są całkowicie po upływie 48 godzin. Kontroluj systematycznie zamocowania. Nie przeprowadzać żadnych zmian mających wpływ na bezpieczeństwo! Nie wolno ciągnąć pojazdem zmotorizowanym. Przy użytkowaniu nosz zawsze buty. Nie używaj pojazdów w pobliżu basenów, schodów, pagórków, ulic i wzniesień. Nośność tylko dla jednego dziecka. **GR:** Να χρησιμοποιείται υπό την άμεση επίβλεψη ενήλικου. Διαφυλάξτε τις οδηγίες συναρμολόγησης και χρήσης. Η συναρμολόγηση και αποσυναρμολόγηση πρέπει να γίνεται από ενήλικες. Προσεκτική τοποθέτηση της αυτοκόλλητης ετικέτας μέσω ενός ενήλικου. Πριν από την επικόλληση ετικετών καθαρίζετε την επιφάνεια του προϊόντος από λίπη και σκόνη με απορρυπαντικό υαλίων που μπορείτε να προμηθευτείτε από το εμπόριο. Η πλήρης κολλητική δύναμη ετικετών επιτυγχάνεται μετά από 48 ώρες. Ελέγχετε τακτικά τις συνδέσεις. Απαγορεύονται οι αλλαγές που μειώνουν την ασφαλή! Μην τραβάτε πίσω από όχημα που διαθέτει κινητήρα. Κατά τη χρήση πρέπει το παιδί να φορεί πάντα παπούτσια. Τα όχημα δεν επιτρέπεται να χρησιμοποιούνται κοντά σε πισίνες, οκαλοπάτια, λόφους, βρόχους ή ανώβεις. Αντοχή μόνο για ένα παιδί. **RUS:** Пользование под непосредственным присмотром взрослых. Сохраняйте инструкцию по монтажу и использованию. Сборка и разборка должна производиться взрослыми. Щадящее приклепление наклейки взрослым лицом. Перед наклеиванием этикеток очистите поверхность изделия от жира и пыли стандартным средством для мытья стекла. Полное приклеивание этикеток достигается спустя 48 часов. Регулярно проверяйте крепления. Не предпринимайте изменений, которые могут поставить под вопрос безопасность эксплуатации! Не буксировать моторизированными транспортными средствами. Пользоваться только в обуви. Машины не должны использоваться вблизи бассейнов, ступеней, холмов, дорог или на уклоне. Выдерживает вес только одного ребенка. **TR:** Yalnızca ve doğrudan yetişkinlerin gözetiminde kullanılabilir. Montaj ve kullanma talimatını saklayınız. Kurulum ve sökme işlemleri yetişkinler tarafından yapılmalıdır. Etiketlerin bir yetişkin tarafından özenle yapıştırılması gerekir. Ürün yüzeyine etiket yapıştırımadan önce bilinen cam temizleme maddesi ile yağ ve tozunu temizleyiniz. Etiket tam yapışma sürecine 48 saat sonra ulaşır. Sabitlemeleri düznenli olarak kontrol ediniz. Güvenliği etkileyecek değişiklikler yapmayınız! Motorlu araçların arkasından çekmeyiniz. Kullanırken daima ayakta bininiz. Araçlar, yüzme havuzlarının, merdivenlerin, tepelerin, sokakların veya yükseltilerin yakınına kullanılmamalıdır. Taşıma kapasitesi yalnızca bir çocuk için. **SI:** Igrača se sme uporabljati samo pod neposrednim nadzorom odrasle osebe. Shranite navodila za montažo in uporabo. Igračo naj sestavimo in razstavijo odrasli. Odrasli skrbno namesti nalepko. Preden nalepite nalepke, s pomočjo običajnega čistila za stekla, ki je na voljo v prosti prodaji, s površine izdelka očistite morebitno

D: Gebrauchs- und Wartungsanleitung
GB: Instruction and maintenance
F: Instructions de service et d'entretien
I: Istruzioni per l'uso e per la manutenzione
NL: Handleiding voor gebruik en onderhoud
E: Instrucciones de uso y mantenimiento
P: Instruções de utilização e manutenção
DK: Brugs- og vedligeholdelsesvejledning
S: Bruks- och Serviceanvisning
FIN: Käyttö- ja huolto-ohje
N: Bruks- og vedlikeholdsveiledning
H: Használati és karbantartási útmutató
CZ: Návod k použití a údržbě
PL: Instrukcja obsługi i konserwacji
GR: Οδηγίες χρήσης και συντήρησης
RUS: Руководство по эксплуатации и уходу
TR: Kullanım ve bakım talimatı
SI: Napotki za uporabo in vzdrževanje
HRV: Uputa za uporabu i održavanje
SK: Návod na použitie a údržbu
BG: Инструкция за употреба и поддръжка
RO: Instrucțiuni de folosire și întreținere
UA: Керівництво з використання та догляду
EST: Kasutus- ja hooldusjuhend
LT: Naudojimo ir priežiūros instrukcija
LV: Lietošanas un arkopes instrukcija
AR: دليل الاستعمال والصيانة

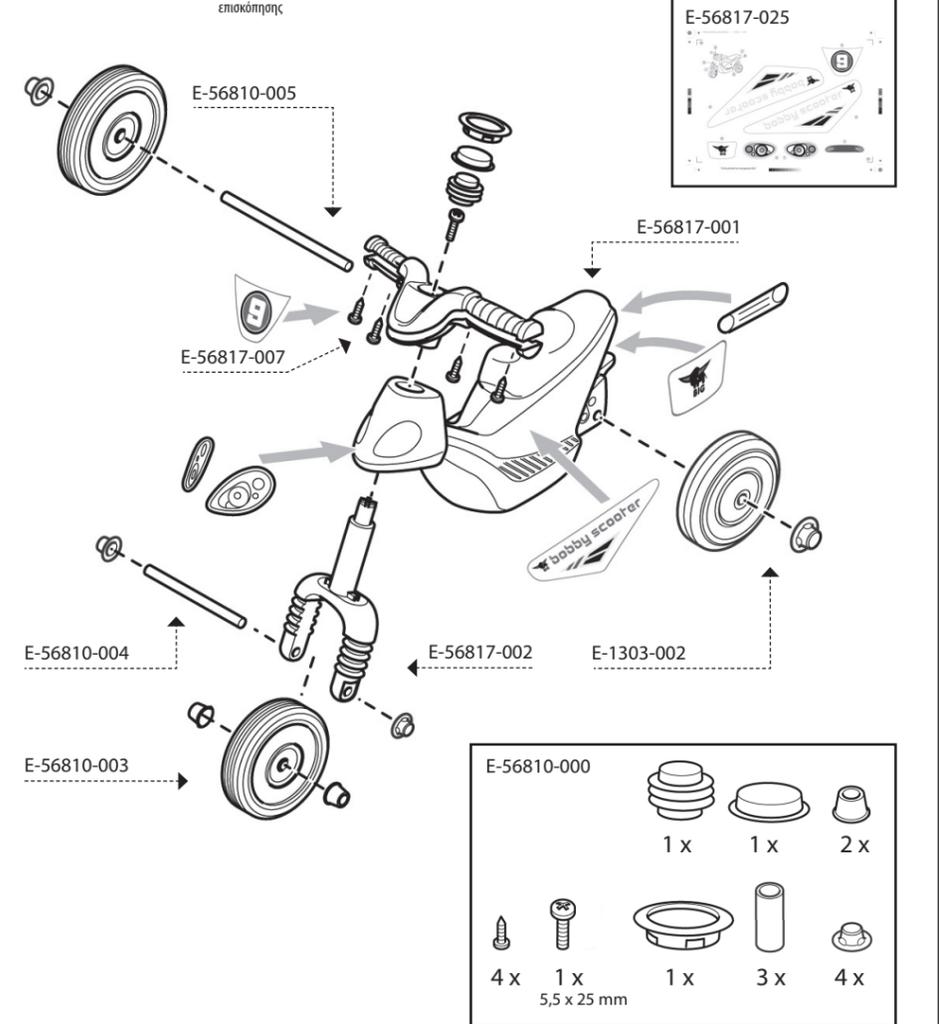
adhérence maximale au bout de 48 heures. Vérifier régulièrement les fixations. Ne procéder à aucun changement susceptible de compromettre la sécurité! Ne pas tirer derrière un véhicule motorisé. Toujours porter des chaussures en cas d'utilisation. Les véhicules ne doivent pas être utilisés à proximité de piscines, de marches, d'éminences, de rues ou de montées. Peut supporter un seul enfant. **I:** Da usare sotto la diretta sorveglianza di un adulto. Conservare le istruzioni di assemblaggio e d'uso. L'assemblaggio e il disassemblaggio devono essere eseguiti da un adulto. Applicazione accurata degli adesivi ad opera di un adulto. Prima di applicare le etichette rimuovere dalla superficie del prodotto grasso e polvere con un normale prodotto detergente per vetri. Dopo 48 ore le etichette adesive sono perfettamente incollate. Controllare regolarmente gli elementi di fissaggio. Non apportare alcuna modifica che pregiudichi la sicurezza! Non trainare dietro un veicolo motorizzato. Durante l'uso è necessario indossare sempre le scarpe. **I:** Veicoli non devono essere utilizzati nelle vicinanze di piscine, scale, dossi, strade o salite. Portata solo per un bambino. **RO:** Utilizarea este permisă numai de către un adult. Se păstrează instrucțiunile de asamblare și de utilizare. Montajul și demontajul trebuie să fie realizate de către un adult. Înainte de lipirea etichetelor, suprafața produsului trebuie curățată cu un produs curățător obișnuit pentru geamuri. După 48 de ore etichetele adezive se vor lipi perfect. Verificați regulat elementele de fixare. Nu faceți modificări care să compromită siguranța! Nu trageți din spate un vehicul motorizat. Purtați întotdeauna încălțăminte. Vehiculele nu trebuie utilizate în apropierea piscinelor, scării, scării, străzilor sau pantelor. Sarcina admisă numai pentru un singur copil. **UA:** Користування під безпосереднім наглядом дорослих. Зберігайте інструкцію з монтажу та користування. Складання та розбирання має проводитись дорослими. Ретельне нанесення наклеює виконуються дорослими. Перш ніж наклеювати етикетки, слід очистити поверхню виробу від жиру та пилу стандартним засобом для миття скла. Цілковите приклеювання етикеток досягається за 48 годин. Регулярно перевіряйте кріплення. Не робити жодних модифікацій, які можуть зашкодити безпеці! Не чпляти до транспортного засобу із двигуном. Користуватися тільки у взутті. Машинами не дозволяється користуватися поблизу басейнів, сходів, нагорбів, доріг чи на ухилі. Вітримувати вагу лише лише дитини. **EST:** Kasutada ainult täiskasvanu otsese järelevalve all! Hoidke paigaldus- ja kasutusjuhend alles. Kokku panna ja lahti võtta tohivad ainult täiskasvanud. Kontrollida regulaarselt kinnitusi. Ärge tehke muudatusi, mis ohustavad turvalisust. Ärge vedage mootorsõiduki järel. Kasutamisel kanda alati jalanõusid. Sõidukeid ei tohi kasutada ujumisbasseinide, astmete, küngraste, tänavate või nõlvade läheduses. Kandevõime ainult ühele lapsele. **LT:** Galima naudoti tik prižiūrint suaugusiems. Neišmeskite montažo ir naudojimo instrukcijas. Sumontuoti ir išmontuoti turi tik suaugusieji. Reguliariai tikrinti tvirtinimus. Nedaryti pakeitimų, galinčių sumažinti saugą! Negalima traukti prikabimus prie motorinės transporto priemonės. Visumet važinėti apsiausius batus. Transporto priemonių negalima naudoti prie plaukimo baseinų, laiptų, kalvų, gatvių arba įkalnių. Atlaiko vaiko svorį. **LV:** Izmantot vienīgi tieši pieaugušo uzraudzībā. Uzglabāt montāžas un lietošanas pamācību. Montāža un demontāža jāveic pieaugušajiem. Regulāri pārbaudīt stiprinājumus. Neveikt izmaiņas, kas mazina drošību! Neizmanto, lai pārvietotos aiz motorizēta transporta līdzekļa. Vienmēr izmantot ar apūtam kājām. Neizmanto braucamos baseinu, pakāpienu, raugru, ielu vai kāpumu tuvumā. Maksimālais bērna svars. **AR:** تستخدم تحت الإشراف المباشر من شخص بالغ. احتفظ بتعليمات لجميع أجزاء اللعبة واستعمالها. يلزم تجميع أجزاء اللعبة وتفكيكها على يد أحد البالغين. يجب وضع المادة اللاصقة بحذر وبواسطة أحد . يجب قبل وضع الملصقات تنظيف البالغي ن سطح المنتج من الدهون واأ لترية بواسطة منظف زجاج عادي. يكون ارتباط الملصقات بالكامل بعد مرور ٤٨ ساعة. تحقق من الأريطة بانتظام. لا تُجر أي تعديلات قد تُقلل مستوى السلامة! لا تجرها خلف مركبة بحرك. احرص على ارتداء الأحذية دائماً أثناء الاستخدام. يجب عدم استخدام المركبات طرف agent de curățare pentru gearmuri. Forța adezivă deplină a etichetelor se atinge după 48 ore. A se controla cu regularitate elementele de fixare. A nu se întreprinde modificări care pun sub semnul întrebării siguranța! A nu se

omhyggeligt af en voksen. Rengør produktets overflade for fedt og støv med et gængs glasrengøringsmiddel inden påklæbning af etiketter. Etiketterne opnår deres fulde klæbekraft efter 48 timer. Kontroller fastgørelse regelmæssigt. Foretag ingen ændringer, der har indflydelse på sikkerheden! Lad dig ikke trække af et motorkøretøj. Benyt altid sko ved brugen. Køretøjet må ikke benyttes i nærheden af swimmingpools, trapper, bakker, veje eller stigninger. Bærekapacitet kun til ét barn. **S:** Ska användas under tillsyn av vuxen. Spara mongerings- och bruksanvisningen. Montering och demontering måste göras av vuxna. Noggrant fäste av klistertapparna av en vuxen person. Rengör produktens yta från fett och damm med normal glasrengöring innan du klistrar på några etiketter. Etiketterna fäster med full kraft efter 48 timmar. Kontrollera fästena regelbundet. Gör inga ändringar som kan påverka säkerheten! Drag inte efter motorkörningar. Använd alltid skor på när du använder fordonet. Fordonet får inte användas nära swimmingpools, trappor, kullar, gator eller backar. Kan bara bäras ett barn. **FIN:** Lelua saa käyttää vain aikuisen välitörmässä valvonnassa. Säilyttääkö kokoamis- ja käyttöohje. Kokonainen ja purkamisen tulee antaa aikuisen henkilön tehtäväksi. Aikuisen on kiinnitettävä tarra huolellisesti. Puhdista tuotteen pinta ennen tarrojen liimausta ravasta ja pölystä tavanomaisella lasinpuhdistusaineella. Tarrojen liimaus on pysyvä 48 tunnin kuluessa. Tarkastakaa kiinnikkeet säännöllisesti. Älä suorita mitään turvallisuutta vaarantavia muutoksia! Ei saa vetää moottoroidun ajoneuvon perässä. Käytön aikana tulee käyttää kenkiä. Ajoneuvoja ei saa käyttää uma-aitaiden, portaiden, mäkin, teiden tai rinteiden lähellä. Kantaa ainoastaan yhden lapsen. **N:** Mā kun brukses under tillsyn av voksne. Ta godt vare på monterings- og bruksanvisningen. Montering og demontering må foretas av voksne. Klistremerket må plasseres forsikringsmessig av en voksen person. Bruk vindus/glass-spray til å fjerne fett og støv fra overflaten før klistremerke settes på. Limet på klistremerke herder etter 48 timer. Skruforbindelsene må kontrolleres regelmessig. Det må ikke foretas endringer som kan ha innflytelse på sikkerheten! Må ikke dras bak et motorkjøretøy. Under bruken må du alltid ha på deg sko. Kjøretøylene må ikke brukes i nærheten av svømmebasseng, trapper, hauger, veier eller bratte bakker. Bærekapasitet kun for ett barn. **H:** Csak felnőtt közvetlen felügyelet mellett használható! Őrizz meg a szerelési és használati útmutatót! Az összeg- és szétszerelés feltételeknek kell elvégezn. A matricák gondos felhelyezése egy felnőtt ember által történik. A címkek felragasztása előtt a termék felületéről távolítsa el a zsírt és a port, a kereskedelmi forgalomban kapható üvegtisztítóval. A címkek teljes tapadó erejüket 48 óra múlva érik el. A rögzítések rendszeresen ellenőrizni kell. Ne hajtsön végre módosításokat, melyek a biztonságot veszélyeztetik! Nem szabad motoros jármű után húzni. Használat közben mindig cipőt kell viselni. A járműveket nem szabad használni úszómedence, lépcső, domb, utca vagy emelkedő közelében. Teherbírásk csak egy gyermek számára. **CZ:** Používat pouze pod dohledem dospělé osoby. Návod k montáži a použití si uschovajte. Montáž a demontáž musí provést dospělá osoba. Nálepky musí pečlivě nanést dospělá osoba. Před polepením nočniká nálepkami odstráňte z jeho povrchu mastnoty a prach pomocí běžného čistícího prostředku na sklo. Nálepky pevne drží na nočniku po 48 hodinách. Kontrolujte pravidelné upevnení. Neprovádzajte žiadne

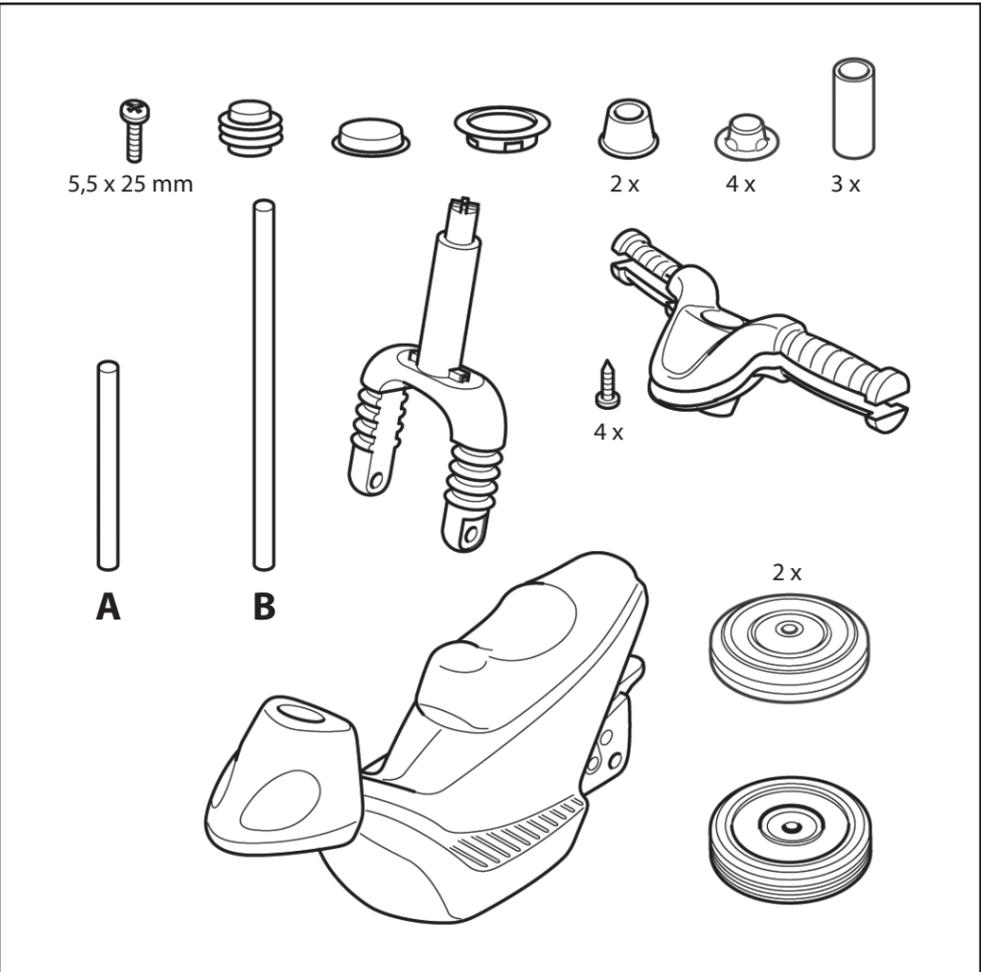
D: Benutzung unter unmittelbarer Aufsicht von Erwachsenen. Bewahren Sie die Montage- und Gebrauchsanleitung auf. Der Auf- und Abbau ist von Erwachsenen durchzuführen. Sorgfältige Anbringung der Aufkleber durch einen Erwachsenen. Oberfläche des Produktes vor dem Bekleben mit Etiketten mit handelsüblichem Glasreiniger von Fett und Staub befreien. Volle Haftkraft der Etiketten tritt nach 48 Stunden erreicht. Regelmäßige Befestigungen kontrollieren. Keine Änderungen vornehmen, welche die Sicherheit in Frage stellen! Nicht hinter einem motorisierten Fahrzeug herziehen. Bei Benutzung immer Schuhe tragen. Fahrzeuge dürfen nicht in der Nähe von Swimming Pools, Stufen, Hügeln, Straßen oder Steigungen benutzt werden. Fragekapazität nur für ein Kind. **GB:** To be used under the direct supervision of an adult. Retain the instructions for assembly and use. Assembly and disassembly are to be carried out by adults. Careful application of the stickers by an adult. Before applying stickers to the product, use a household glass cleaner to remove grease and dust from the surface. The stickers will take 48 hours to fully adhere. Check fastenings regularly. Do not make any modifications which might impair safety! Do not tow behind a motorised vehicle. Always wear shoes during use. Vehicles must not be used near swimming pools, steps, hills, roads or inclines. Carrying capacity only for one child. **F:** À utiliser sous la surveillance d'un adulte. Conservez les instructions de montage et d'utilisation. Le montage et le démontage doivent être effectués par des adultes. Les stickers doivent être appliqués par un adulte. Avant d'apposer des autocollants, nettoyez la surface avec du produit pour vitre en vente dans le commerce afin d'éliminer la poussière et les traces de graisse. Les autocollants atteignent leur

Ersatzteilübersicht / Spare parts overview / Vue d'ensemble des pièces détachées

I: Tavola dei pezzi di ricambio NL: Onderdelenlijst NE: Vista general de la pieza de repuesto P: Vista geral das peças de substituição DK: Reservelistsversigt	S: Reservdelsoversikt FIN: Varaosien yleiskuva N: Oversikt over reservedeler H: Põtkalkatrés-áttékintés CZ: Přehled náhradních dílů PL: Lista części zamiennych GR: Αντικατάσταση μερικώς εμποκλήσης	RUS: Сводная таблица запасных частей TR: Yedek parçalar özeti SI: Pregled nad nadomestni deli HRV: Pregled zamjenskih dijelova	SK: Přehľad náhradných dielov BG: Преглед на резервните части RO: Privire de ansamblu asupra pieselor de schimb UA: Перелік запасних частин	EST: Varuosade tilveaade LT: Atsarginių dalių apžvalga LV: Rezerves daļu saraksts AR: نظرة عامة على قطع الخيار
---	---	---	--	---



- | | | | |
|---|---|---|---|
| E-56810-000 | | | |
|  |  |  | |
| 1 x | 1 x | 2 x | |
|  |  |  |  |
| 4 x | 1 x | 1 x | 4 x |
| | 5,5 x 25 mm | | |



Montageanleitung / Assembly instructions / Instructions de montage

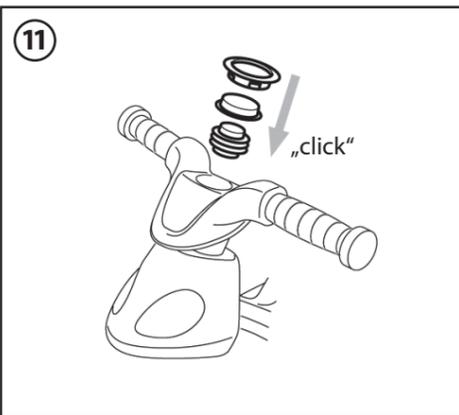
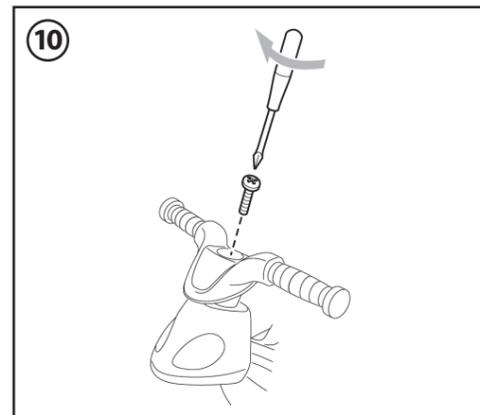
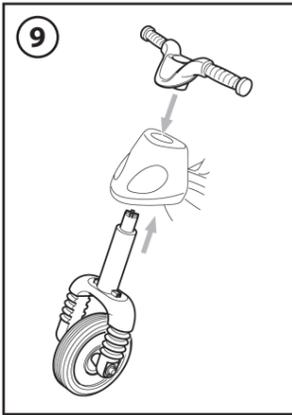
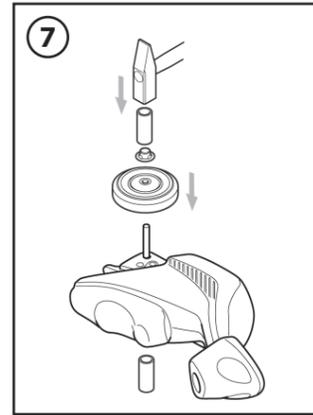
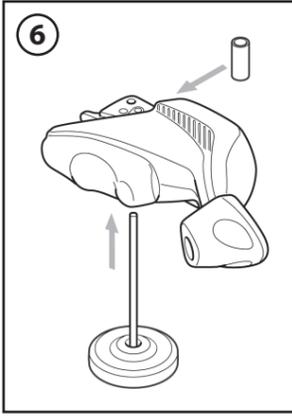
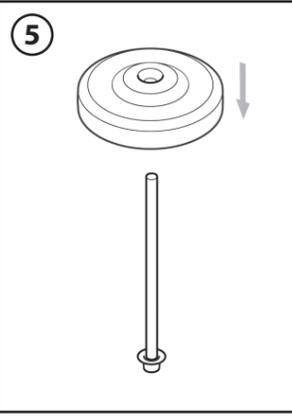
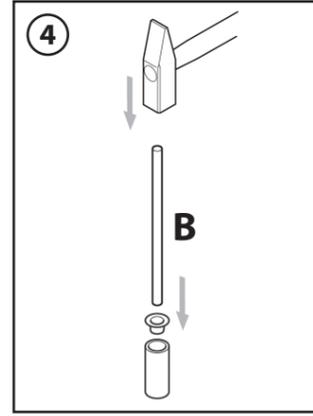
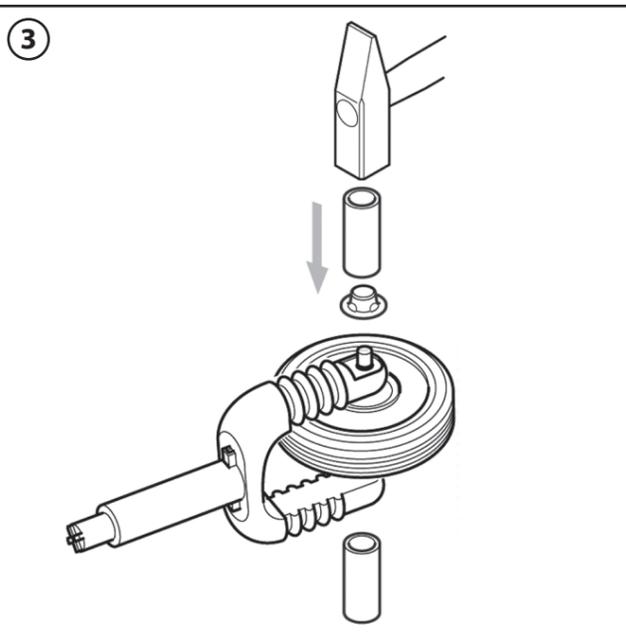
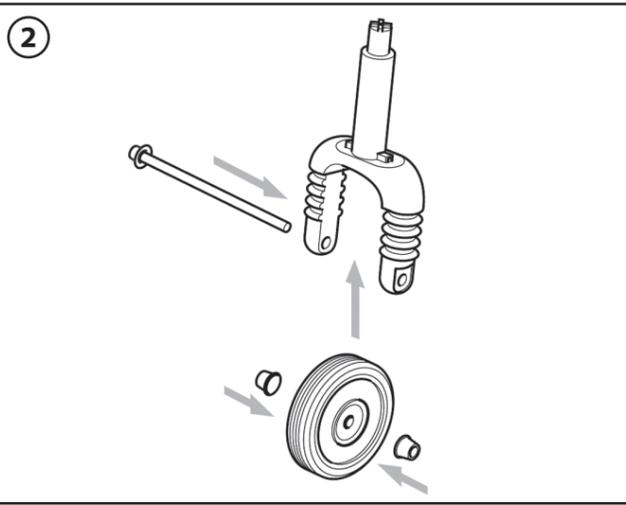
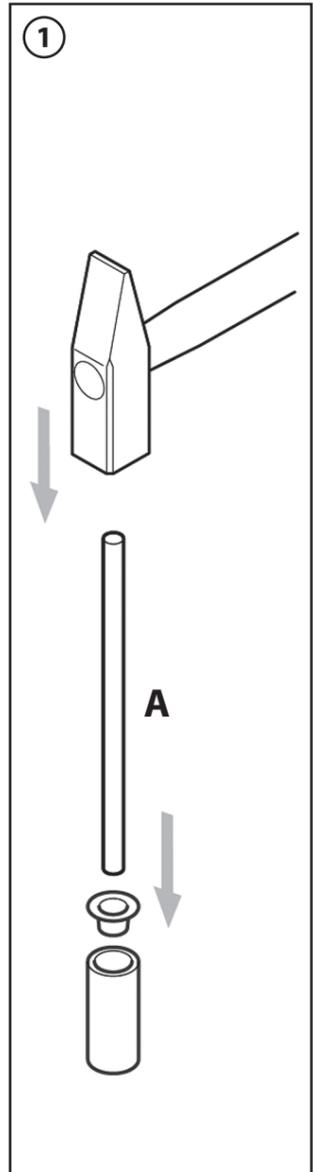
I: Istruzioni per il montaggio
 NL: Montagehandleiding
 E: Instrucciones de montaje
 P: Instruções de montagem
 DK: Montagevejledning

S: Monteringsbeskrivning
 FIN: Asennusohje
 N: Monteringsanvisning
 H: Szerelési útmutató
 CZ: Návod k montáži

PL: Instrukcja montażu
 GR: Οδηγία συναρμολόγησης
 RUS: Инструкция по монтажу
 TR: Montaj talimatı
 SI: Navodila za montažo

HRV: Uputa za montažu
 SK: Návod na montáž
 BG: Ръководство за монтаж
 RO: Instrucțiuni de montaj
 UA: Керівництво з монтажу

EST: Paigaldusjuhend
 LT: Montavimo instrukcija
 LV: Montāšanas instrukcijas
 AR: تجميع التعليمات



Beklebeanleitung / Sticking guidance / Instructions de collage

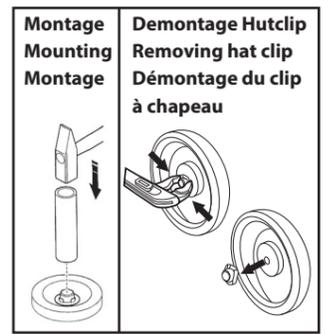
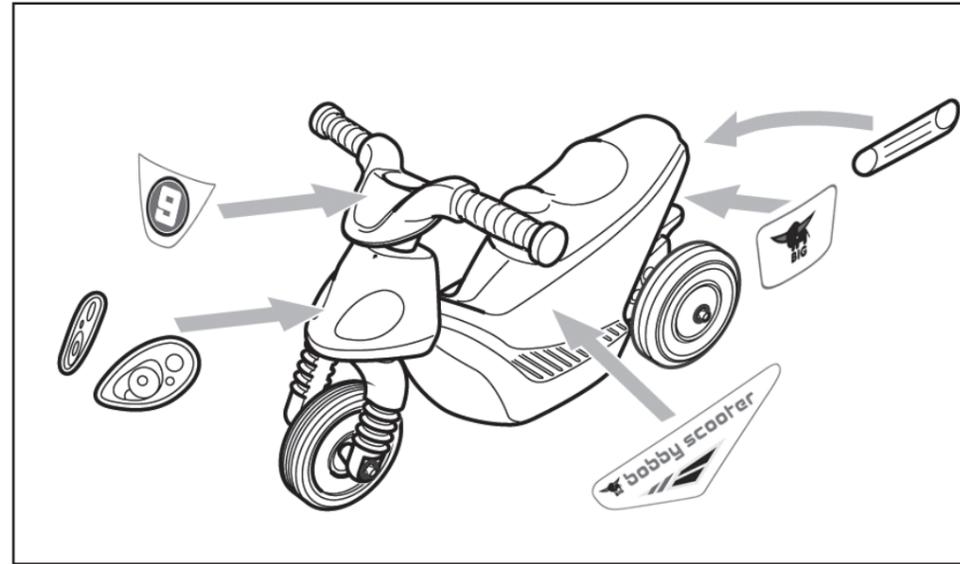
I: Istruzioni per l'incollaggio
 NL: Plakhandleiding
 E: Instrucciones de pegado
 P: Instruções de colagem
 DK: Pålæbningsvejledning

S: Klistra så här
 FIN: Liimausohje
 N: Anvisning för limning
 H: Felragasztási útmutató
 CZ: Návod k polepení

PL: Instrukcja oklejania
 GR: Οδηγία επικόλλησης
 RUS: Инструкция по наклейванию
 TR: Yapıştırma talimatı
 SI: Navodila za lepljenje

HRV: Uputa za lijepljenje
 SK: Návod na polepenie
 BG: Ръководство за лепене
 RO: Instrucțiuni de lipire
 UA: Керівництво з розміщення наклейок

EST: Kleepimisjuhend
 LT: Apklėjavimo instrukcija
 LV: Pievienošanas instrukcijas
 AR: دليل اللصق



D: Montage/Demontage Hutclip: Der Hutclip läßt sich mit einer Zange abziehen.
GB: Mounting/Removing hat clip: You can pull off the hat clip with a pair of tongs very easily.
F: Montage/Démontage du clip à chapeau : Le clip peut à présent être retiré à l'aide d'une pince.
I: Montaggio/Smontaggio clip di fissaggio: È possibile estrarre il clip di fissaggio con una pinza.
NL: Montage/Demontage hood clip: De hood clip kan er met een tang af worden getrokken.
E: Montaje/Desmontaje del clip de sombrero: El clip de sombrero se puede extraer con unas tenazas.

P: Montagem/Desmontagem da anilha de fixação: De seguida, a anilha de fixação pode ser removida com um alicate.
DK: Montage/Demontage topdrips: Nu kan topclipsen trækkes af med en tang.
S: Montering/Nedmontering Hatklämma: Därefter kan man dra av hatklämman med en tang.
FIN: Asennus/Hutclip-niitin irrottaminen: Nyt Hutclip-niitti voidaan irrottaa pihdeillä.
N: Montering/Demontering av hettekapsel: Hettekapselen kan så tas av med en tang.
H: A kerékrögzítő felszerelése/leszerelése: Most egy fogóval lehúzhatja a kerékrögzítőt.
CZ: Montáž/Demontáž kloboučkové svorky: Kloboučkovou svorku nyní můžete sejmout kleštěmi.
PL: Montaż/Demontaż kapturka zatraskowego: Kapturek da się teraz wyciągnąć szczyrcami.
GR: Συναρμολόγηση/Αποσυναρμολόγηση Hutclip: Τώρα μπορείτε να τραβήξετε το Hutclip με μία τανάλια.
RUS: Монтаж/Демонтаж цанги-«бабочки»: цангу-«бабочку» можно извлечь плоскогубцами.
TR: Montaj/Kapsül perçin sökümü: Bu şeklide kapsül perçin bir kerpetenle çekilecek, çıkartılabilir.
SI: Montaža/Demontaža zaščitnih zaponk: Zaščitno zaponko snemite s pomočjo klešč.
HRV: Montaža/Demontaža stezna kapice: Sada se stezna kapica može skinuti ključestima.
SK: Montáž/Demontáž klobúčikovej svorky: Potom môžete svorku vytiahnuť kliešťami.
BG: Монтаж/Демонтаж на калпаковата гайка: Сера можете да изтеглите калпаковата гайка с клещи.

RO: Montarea/Demontarea clipsului cu bordură: După aceea, clipsul cu bordură poate fi extras cu un clește.
UA: Монтаж/Демонтаж цанги-«метелик»: Після цього цангу-«метелик» можна витягнути плоскогубцями.
EST: Kübariklambri paigaldamine/eemaldamine: kübariklambri saab tangidega ära tõmmata.
LT: Fiksuojamosios įvorė montavimas / demontavimas: fiksuojamoji įvorė nuimama replėmis.
LV: Noslēgvāciņa montāža/demontāža: noslēgvāciņš ir pievienojams ar stieni.
AR: تركيب/فك Hutclip بواسطة كماشة.